



**NATIONAL LEGISLATION REGARDING EAR-CROPPING AND TAIL-DOCKING : REMINDER**

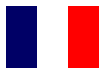
On the occasion of its meeting in Vienna end of July 2009 the FCI General Committee decided to re-publish for a third time the important attached circular 41/2008 dated 28/04/2008.

We once again please ask our members and contract partners to check that the requested information was sent properly by email to the FCI Office ([info@fci.be](mailto:info@fci.be)).

The more information we get and the better informed the countries.

We thank you very much in advance for your cooperation.

This circular does not apply to the members and contract partners which already sent these information.



**LÉGISLATION NATIONALE EN MATIÈRE DE COUPE DES OREILLES ET DE LA QUEUE : RAPPEL**

Lors de sa réunion fin juillet 2009 à Vienne le Comité Général de la FCI a décidé de republier pour une troisième fois, l'importante circulaire 41/2008 du 28/04/2008 ci-jointe.

Nous prions à nouveau les membres et partenaires sous contrat de la FCI de vérifier que les informations demandées ont bien été envoyées par courriel au Secrétariat de la FCI ([info@fci.be](mailto:info@fci.be)).

Plus nous recevrons d'informations et au mieux nous pourrons informer les pays.

Nous vous remercions d'avance pour votre collaboration.

Cette circulaire ne concerne pas les membres et partenaires sous contrat qui nous ont déjà fait parvenir ces informations.



**NATIONALE GESETZE BEZÜGLICH DAS KUPIEREN VON OHREN UND RUTEN: ERINNERUNG**

Der FCI-Vorstand hat an seiner Sitzung vom Ende Juli 2009 in Wien beschlossen, das beiliegende wichtige Rundschreiben 41/2008 vom 28/04/2008 ein drittes Mal zu veröffentlichen.

Wir bitten erneut die Mitglieder und Vertragspartner der FCI zu prüfen, ob die darin gewünschten Informationen dem FCI-Sekretariat tatsächlich per E-Mail zugestellt wurden ([info@fci.be](mailto:info@fci.be)). Je mehr Informationen wir erhalten, umso besser sind wir in der Lage, die Länder zu orientieren.

Wir danken im Voraus für Ihre Mitarbeit.

Dieses Zirkular trifft für Mitglieder und Vertragspartner nicht zu, die uns diese Informationen schon zugestellt haben.



**LEGISLACIÓN NACIONAL RESPECTO A CORTE/AMPUTACIÓN DE COLA Y OREJAS : RECORDATORIO**

Con motivo de su reunión a finales de julio de 2009 en Viena, el Comité General de la FCI decidió volver a publicar, por tercera vez, la circular importante 41/2008 del 28/04/2008 adjunto.

Les rogamos una vez más a los miembros y socios contratantes de la FCI comprobar que las informaciones solicitadas fueron debidamente enviadas por correo electrónico a la Secretaría de la FCI ([info@fci.be](mailto:info@fci.be)).

Cuanto más informaciones recibamos, cuanto mejor les podemos informar a nuestros países.

Les agradecemos su cooperación con antelación.

Este circular no se aplica a los miembros y socios contratantes que ya nos hicieron llegar dichas informaciones.

The Executive Director  
Le Directeur Exécutif  
Der Exekutiv Direktor  
El Director Ejecutivo

Y. De Clercq